



DZIENNIK ŁÓDZKI

Rok XVII

Łódź, środa 31 stycznia 1962 roku

Nr 27 (4719)

Przedstawiciele najwyższych władz partyjnych i państwowych na naradzie gospodarzy województw i powiatów

Decentralizacja w praktyce

55 rocznica urodzin R. Strzeleckiego

Gratulacje od Biura Politycznego i Sekretariatu KC PZPR



Do Towarzysza Ryszarda Strzeleckiego sekretarza Komitetu Centralnego PZPR

Drogi Towarzyszu!

Z okazji 55 rocznicy Waszych urodzin przesyłamy Wam — w imieniu synowi partii, klasy robotniczej i narodu, naszemu współtowarzyszowi pracy — serdeczne pozdrowienia i najlepsze życzenia.

Od wielu lat walczyliście w szeregach polskiego ruchu robotniczego o wielką sprawę socjalizmu, z oddaniem i ofiarnością — jak przystało komunistom — wypełniając powierzone Wam przez partię obowiązki na posterunkach pracy państwowej i partyjnej.

Zyczymy Wam zdrowia, osobistej pomyślności i długich lat owocnej pracy w służbie partii i narodu.

Za Biuro Polityczne i Sekretariat KC PZPR
Władysław Gomułka

Udogodnienia w sprzedaży ratalnej telewizorów

WARSZAWA (PAP). — Od 1 lutego br. handel wprowadza dalsze udogodnienia dla klientów, nabywających na raty telewizory produkcji krajowej. Wpłata gotówkowa przy zakupie wszystkich typów telewizorów wynosi obecnie 10 proc. ich ceny.

Pierwsza wpłata, jak i wysokość raty nie może być niższa niż 200 zł.

Jeżeli chodzi o telewizory importowane, to system sprzedaży ratalnej utrzymuje się bez zmian (pierwsza wpłata gotówkowa przy zakupie telewizorów z ekranem 17-calowym wynosi 1/3 części ich ceny, a 21-calowym — 50 proc. ceny).

Poza tym na raty można będzie nabycić zegarki na rękę marki „Bionie”.

WARSZAWA (PAP). — 30 bm. w Warszawie rozpoczęła się dwudniowa ogólnokrajowa narada przewodniczących prezydów wojewódzkich i powiatowych (również miejskich na prawach powiatu) rad narodowych. Obrady mają na celu przedyskutowanie podstawowych zadań terenowych organów władzy w 1962 r. na tle uchwał VIII Plenum KC PZPR.

Naradzie przewodniczy prezes Rady Ministrów Józef Cyrankiewicz. W obradach uczestniczą członkowie najwyższych władz partyjnych i państwowych: Władysław Gomułka, Stefan Jędrzejowski, Edward Ochab, Roman Zambrowski, Stefan Ignar, Zenon Nowak, Eugeniusz Szyr, Julian Tokarski, Konstanty Dąbrowski, Julian Horodecki, liczni ministrowie i przedstawiciele urzędów centralnych.

Podstawę dyskusji stanowiły: obszerny zągajenie, które wygłosił Józef Cyrankiewicz oraz dwa referaty, doręczone uprzednio wszystkim uczestnikom narady. Pierwszy referat — przygotowany przez przewodniczącego Komisji Pla-

nowania przy Radzie Ministrów Stefana Jędrzejowskiego — omawia podstawowe zadania rad narodowych w zapewnieniu wykonania planu gospodarczego na br., drugi — opracowany przez ministra finansów Jerzego Albrechta — mówi o zadaniach w dziedzinie realizacji budżetu terenowego na br. (Tekst zągajenia oraz omówienie obu referatów podajemy oddzielnie).

W pierwszym dniu narady w dyskusji zabrało głos 16 mówców, w większości — przewodniczących prezydów rad powiatowych i miejskich. Poruszono bardzo wiele różnorodnych zagadnień, zgłaszając równocześnie szereg wniosków i postulatów.

Przemówienie premiera Cyrankiewicza

Tematyka zawarta w obu referatach obejmuje główne zadania rad narodowych. Chodzi o to, aby znaleźć najlepsze rozwiązania na przyszłość. Doświadczenie poprzednich narad uczy, że niektórzy towarzysze z powiatów śmieją krytykują centralne ognia, resorty, i o to nie mamy żadnych pretensji, natomiast więcej rezerwy zdradzają, gdy chodzi o najbliższe ognio, o województwo. Widocznie tego też uczy doświadczenie życiowe... Resort daleko, a województwo blisko. To nie jest najlepsze doświadczenie.

Ze spraw, o których będziemy mówić, na szczególną uwagę zasługują

Sprawa realizacji inwestycji

Jak wiadomo, globalne nakłady inwestycyjne w planie terenowym wyniosą w 1962 r. ponad 28 mld. zł, w tym blisko 1/4 budownictwo mieszkaniowe, 23 proc. rolnictwo, 13 proc. szkolne budownictwo, 11 proc. gospodarka komunalna.

Z tego wszystkiego, co najmniej połowa jest bezpośrednio realizowana przez prezydów PRN. O tym mówi w swoim referacie tow. Jędrzejowski. Prawidłowa realizacja inwestycji, a więc z przygotowaniem dokumentacji, bez rozszerzenia frontu robót, bez przeciągania realizacji w czasie, bez zamrażania znacznych środków inwestycyjnych, terminowe oddawanie inwestycji do użytku bez zawyżania kosztów — to jeden z głównych egzaminów rad i sprawdzian słuszności polityki decentralizacji.

Kronika wypadków

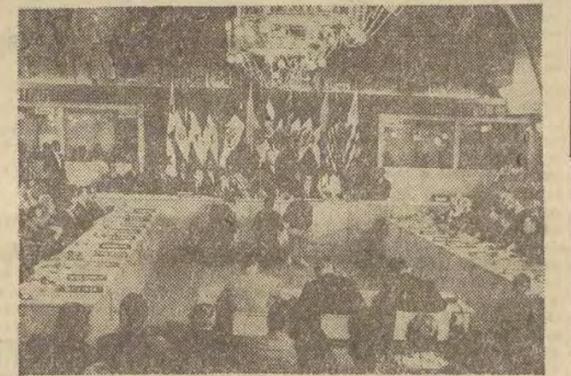
Wczoraj Straż Pożarna zanotowała tylko dwa drobne pożary, których przyczyną było przegrzewanie przewodów kominowych z powodu intensywnego palenia w piecach. Wrócićby mrozy — ostrzegamy, nie przegrzewajcie pieców, bo będą pożary.

O godz. 14.08 karetka Pogotowia wioząca chorą, zderzyła się u zbiegu Zielonej i Żeromskiego z samochodem ciężarowym. Poważnemu potuczeniu uległ Marian Romanowski — sanitariusz zam. w Aleksandrowie, ul. Ogrodowa 2. Został on przewieziony do Szpitala im. Jonschera. Przyczyn wypadku jeszcze nie ustalono.

że bez tego powiat czy miasto wymrze, a w każdym razie nie będzie się mógł nikt (Dalszy ciąg na str. 2)

USA zapowiadają powrót do „polityki pałki” wobec Ameryki Południowej?

PUNTA DEL ESTE (PAP). — Korespondent PAP, red. Edmund Osmańczyk, donosi: — Zawieszono od piątku do poniedziałku obrady OPA zostały przesunięte z kolei na wtorek, bez określenia godziny, w związku z ciągłymi trudnościami pogodzenia stanowisk USA i wielkich krajów Ameryki Łacińskiej. W poniedziałek w hotelu „Casino San Rafael” sprzyżone informacje były rekordy.



konferencja ministrów spraw zagranicznych 20 krajów, należących do Organizacji Państw Amerykańskich trwająca w Punta del Este znalazła się w impasie. USA obstają przy sankcjach w stosunku do Kuby, natomiast Brazylia i inne państwa Ameryki Łacińskiej, nie tylko sprzeciwiają się sankcjom, ale popierają plan przekształcenia całego obszaru Ameryki w strefę pokojowego współistnienia. Na zdjęciu: na sali obrad.

Wicepremier Jaroszewicz o wizycie w Jugosławii

Współpraca korzystna dla obu krajów

BELGRAD (PAP). — W związku z zakończeniem IV sesji Polsko-Jugosłowiańskiego Komitetu Współpracy Gospodarczej, korespondent PAP w Belgradzie, red. Romuald Gadomski, zwrócił się do wicepremiera Jaroszewicza o przekazanie czytelnikom prasy polskiej uwag na temat sesji.

Pytanie: Jakie zadania miał dotychczas Komitet Współpracy Gospodarczej i które z nich udało się w praktyce zrealizować?

Odpowiedź: Zadaniem Komitetu było stworzenie stałych ram współpracy gospodarczej między naszymi państwami, w pierwszej linii poprzez przygotowanie odpowiednich umów o wymianie towarowej, wzajemnych dostawach inwestycyjnych, współpracy technicznej itp. pozytywne z uwagi na szybki rozwój gospodarczy obydwu krajów. Trzy pierwsze sesje komitetu spełniły to zadanie, przygotowując istotne materiały do umowy na lata 1961—1965 oraz do protokołu o dodatkowych dostawach dóbr inwestycyjnych w latach 1960—1965. Przyczyniło się to do znacznego ożywienia naszych stosunków gospodarczych. Świadczą o tym dotychczasowe wzajemne dostawy towarów w ramach tych umów.

Pytanie: Jakie konkretne wyniki z punktu widzenia wykorzystania tych możliwości ci dała obecna sesja?

Odpowiedź: Przede wszystkim postanowiliśmy zwiększyć wymianę towarową o ponad 20 proc. w stosunku do umowy wieloletniej, co powinno oznaczać jej wzrost o 50 proc. w roku 1965 w stosunku do roku 1960. Wyrazem tej decyzji jest podpisanie protokołu o dodatkowej wymianie towarów w latach 1963—1965 do umowy handlowej na lata 1961—1965, oraz dodatkowy protokół o wymianie w roku 1962, który podnosi obroty o ok. 12 proc. w stosunku do poprzednio ustalonego poziomu.

Stwierdziliśmy w szczególności potrzebę rozszerzenia i powiększenia wymiany w dziedzinie maszyn, w związku z czym postanowiliśmy powołać mieszana grupę specjalistów celem wszechstronnego zbadania kierunków przemysłowej współpracy produkcyjnej i zastosowania odpowiednich form kooperacji przemysłowej. Chodzi tu o możliwości w zakresie przemysłu maszynowego, elektrotechnicznego i chemicznego, oraz o możliwości wzajemnej kooperacji w zakresie dostaw kompletnych obiektów przemysłowych.

List Gizengi z więzienia

Korespondent Agencji TASS podaje z Leopoldville, że Gizenga wysłał do Adouli list z żądaniem natychmiastowego zwolnienia go z obozu spa-dochroniarzy mobutowskich.

W liście tym Gizenga podkreśla, że trzymanie go w zamknięciu jest aktem nielegalnym, nie dającym się pogodzić z nietykalnością poselską, która mu przysługuje.

Dementuje on również słowa Adouli, jakoby był w obozie „Binza” nie był jed-

znaczny z aresztowaniem, lecz służył tylko celom zapewnienia mu bezpieczeństwa. Autor listu wskazuje, że zamknięty jest w lokalu, którego okna są okratowane, dookoła znajdują się druty kolczaste. Lekarzy do niego nie dopuszczaono. Chodzi tu więc nie tylko o więzienie, lecz więzienie bardzo surowe. W liście Gizenga podkreśla, że zwraca się do Adouli jako członka parlamentu kongijskiego.

W Radzie Bezpieczeństwa

Dyskusja nad sprawą Konga odłożona

prowadzenia w Radzie Bezpieczeństwa debaty w sprawie likwidacji secesji Czombego i wyrzucenia z Konga obcych najemników.

NOWY JORK (PAP). — Stany Zjednoczone i Wielka Brytania uniemożliwiły we wtorek prze-

Rada Bezpieczeństwa zebrała się we wtorek na żądanie Związku Radzieckiego. Chciał on, by Rada ustaliła, dlaczego nie wykonano dotychczas jej rezolucji z 24 listopada, przewidującej podjęcie zdecydowanych kroków przeciwko reżimowi Czombego oraz jego obcym najemnikom. Likwidację obcej ingerencji w sprawę Konga i zapobieżenie trwałej secesji Katanzi. Jednakże Stany Zjednoczone i W. Brytania stopowały inicjatywę radziecką. Aby zaś uniemożliwić w ogóle wszelką dyskusję na temat Konga, uciekli się przy tym do kruczków proceduralnych.

Gdy tylko przewodniczący Rady, Anglik Patrick Dean otworzył wtorkowe posiedzenie, delegat Stanów Zjednoczonych Stevenson zaproponował, aby odłożyć obrady na czas nieokreślony bez rozważania, czy przyjęcie wniosku radzieckiego w sprawie otwarcia debaty kongijskiej, Stevenson zastosował ten manewr po to, by uniknąć nawet wstąpienia dyskusji na temat wniosku radzieckiego.

Dean zarządził głosowanie. Za wnioskiem amerykańskim wypowiedzieli się oprócz USA i Anglii także Francja, Irlandia, Wenezuela, Chile oraz czankalszekowiec. Związek Radziecki i Rumunia głosowały przeciwko wnioskowi, zaś Ghana i ZRA wstrzymały się od głosu.

Dieckmann:

Zawarcie traktatu z Niemcami nastąpi w niedługim czasie

BERLIN (PAP). — Przewodniczący Izby Ludowej NRD dr Dieckmann oświadczył w poniedziałek wieczór na spotkaniu z przedstawicielami inteligencji w Karl-Marx-Stadt, iż zawarcie traktatu pokojowego z Niemcami nie będzie wiecej odsuwane, lecz nastąpi w niedługim czasie. Zyczeniem NRD jest, aby traktat ten podpisano z obu państwami niemieckimi. „Jednakże — powiedział dr Dieckmann — jeśli strona przeciwna nie życzy sobie tego, jeśli okazuje się, iż zamiast zawarcia traktatu pokojowego uprawia ona grę na zwłokę, to traktat ten zawarty zostanie tylko z NRD”. Z trytonium Niemiec — podkreśla dr Dieckmann — nie może rozpocząć się po raz trzeci wojna światowa.

Przy NTU 303-04

W czwartek
W GODZ. 14—15.30
PRZEZ TELEFON 303-04
ODPOWIADAĆ BĘDZIE
mgr Aleksander
Włodarski
DYREKTOR
ODDZIAŁU PZU
DLA M. ŁODZI

- GLÓWNE TEMATY:
- ◆ OBOWIĄZKOWE UBEZPIECZENIA DLA KIEROWCÓW
 - ◆ RENTA STARCZA PZU
 - ◆ RODZINNE UBEZPIECZENIA NA WYPADK ŚMIERCI
 - ◆ UBEZPIECZENIA MŁODZIEŻY SZKOLNEJ
 - ◆ INNE FORMY UBEZPIECZEŃ
 - ◆ POSTULATY POD ADRESEM PZU.

Kennedy przyjął Adzubeja

WASZYNGTON (PAP). — Prezydent Stanów Zjednoczonych John Kennedy przyjął we wtorek w Białym Domu redaktora naczelnego moskiewskich „Izwestii” A. I. Adzubeja.

Po rozmowie odbyło się śniadanie. Obecni byli na nim także sekretarz prasowy Białego Domu, Salinger oraz G. N. Bolszkow, redaktor naczelnny czasopiisma „ZSRR”, wydawanego w USA w języku angielskim przez rząd radziecki.

Rady narodowe powinny w pełni kierować swoim terenem

(Dokończenie ze str. 1)

leczyć. Gdy się widzi realizację tych inwestycji, może się wydawać znowu, że ten szpital jest piątym kołem w wozi, że nikomu nie jest potrzebny, zamraża się środki bez efektów, które przedtem były tak niezbędne. Są w Polsce szpitale, które buduje się dłużej, niż kopalnie węgla kamiennego.

Przeprowadzona analiza postępu robót w latach 1960-1961 wykazała, że na 45 ważnych obiektów służby zdrowia, tylko na czterech roboty przebiegają zgodnie z planem. Każdy szpital jest w zasadzie budowany znacznie dłużej, niż się przewiduje.

Wydaje się konieczne, by przewodniczący prezydium WRN osobiście kontrolowali przebieg budowy tych obiektów i informowali rząd o przebiegu budowy tych obiektów, by przeprowadzali kontrolę stanu przygotowania do realizacji inwestycji rozpoczętych w 1962 r.

W zakresie szkół

Znowu powstaje pytanie, ożywić retoryczne, czy te szkoły są potrzebne. Wiadomo, że są potrzebne; tymczasem plan 5-letni budownictwa szkół podstawowych ulega poważnemu obniżeniu w wyniku przeznaczania przez WRN w planach niedostatecznych nakładów inwestycyjnych i zbyt wysokich kosztów budownictwa szkół. Plan na lata 1961-63 został zanizony w stosunku do wytyczonych planu 5-letniego o 4.400 izb, tzn. około 700 obiektów szkolnych.

Plan wg. 5-letni wynosi 16.900 izb szkolnych, plan rad — 12.500. Rady planują te obiekty nieraz o zawyżonym koszcie budowy przez rozszerzenie nadmierne powierzchni pomocniczej, mieszkalnej, bogatsze wyposażenie w urządzenia, czyli budują szkoły z pominięciem normatywnych projektowania. Jakas rozpiętość kosztów może być, ale ona jest nadmierna. Grozi to, że przekroczone będą limity finansowe planu 5-letniego, a nie będą wykonane zadania rzeczowe. Rząd nie może się zgodzić z taką polityką w zakresie budownictwa izb szkolnych. Czekamy na ważną reformę szkolnictwa, a jak można zrobić tę reformę bez izb lekcyjnych?

Rady, które planują nakłady inwestycyjne, ustalają lokalizację i dokumentację projektowo-kosztorysową, kierują służbą inwestorską, są w pełni odpowiedzialne za realizację budownictwa szkolnego na swoim terenie.

A budownictwo mieszkaniowe?

Są województwa przekraczające zadania NPG; Warszawa — miasto, gdańskie, poznańskie, katowickie, zielonogórskie; natomiast koszalińskie, warszawskie, bydgoskie, szczecińskie i olsztyńskie w poważnym stopniu nie wykonały zadań. Gdy o tego jeszcze dodać zjawisko nie dotrzymania terminów od-

dawania tych obiektów, dodać do tego jobjekty przemysłowe i komunalne, co pociąga za sobą niewykonanie planów w zakresie przyrostu zdolności produkcji i usług, otrzymamy niewesoły obraz na odcinku inwestycji. Ten stan rzeczy wymaga zdecydowanych kroków zarówno ze strony rządu i komisji planowania, jak przede wszystkim rad. Być może, że trzeba będzie przełożyć plany inwestycji terenowych, aby w pełni zabezpieczyć realizację podstawowych zadań. Dotyczy to także opieki nad tak poważnym źródłem dodatkowych inwestycji, jak czyny społeczne. Temu powinna pomóc uchwała Rady Ministrów, regulująca całokształt tych spraw, ale decyduje tu oczywiście przede wszystkim praca PRN.

Wiele uwag narzeka reagenta uchwał VIII Plenum i decyzji Rady Ministrów w sprawie

Nowej polityki mieszkaniowej

W sumie można stwierdzić, że rady narodowe i ich prezydium zrealizowały w tym zakresie wiele starań w zakresie realizacji uchwał VIII Plenum oraz ustalenia właściwych zasad i kryteriów przydziału mieszkań.

Ale przeprowadzona w końcu 1961 r. przez NIK, Urząd Rady Ministrów i Ministerstwo Gospodarki Komunalnej kontrola wykazała także, że istnieją poważne nieprawidłowości w realizacji tych uchwał. Kontrole wykazały, że przydzielano niejednokrotnie mimo wyraźnej brzmienia uchwał, mieszkania na poprawę warunków mieszkaniowych, a pomijano osoby, których potrzeby w pierwszej kolejności w tych latach powinny być uwzględniane. Np. osoby zajmujące pomieszczenia nie nadające się do zamieszkania, zamieszkujejące lokale nadmierne zagęszczone; przekraczano, i to w stopniu znaczącym, normy zaludnienia, przy przekwaterowaniach z pomieszczeń nie nadających się do zamieszkania, z budynków ulegających rozbiórze; przydzielano lokale wg. norm, a nie wg. powierzchni dotychczas posiadanej; i to nie w wypadkach wyjątkowych, bo takie przypadki uchwała przewiduje. Np. nieraz za jedną zwolnioną izbę, przydzielano 3 pokoje z kuchnią. Nie zawsze stosowano się do kryteriów zarobków.

Nie wszystkie prezydium rad miały i osiedli dokładają starań dla ujawnienia nadwyżek powierzchni mieszkalnej, biurowej; tam, gdzie to zrobili, można się było przekonać, że jeszcze rezerwy kryje się także w powierzchni biurowej. W celu usunięcia stwierdzonych uchybień, zapewnienia pełnej realizacji uchwał odbyła się 9 stycznia bieżącego roku narada przedstawicieli organów lokalowych.

Jutro będzie rozdane opracowanie Najwyższej Izby Kontroli, Urzędu Rady Ministrów, Ministerstwa Gospodarki Komunalnej wraz z wnioskami i z pismem okólnym. Są tam przykłady skandaliczne. Powstało pytanie na te realizacje tych uchwał Rady Ministrów, kto dał komukolwiek prawo do nieprzebrania uchwał partyjnych i do łamania uchwał Rady Ministrów. To są jeszcze sobolepsze podwórka i to pokutuje jeszcze w poszczególnych ośrodkach.

Oczekujemy, że na wszystkie zarzuty wymienione w tym sprawozdaniu i w pismach skierowanych do przewodniczących, otrzymamy informacje, jak doszło do złamania uchwał, do zaniedbań, do przekroczenia uprawnień i jakie konsekwencje zostały wyznaczone.

Gdy to nie nastąpi, rząd będzie ingerować w trybie nadzoru i także wyłączać odpowiedzialność wnioskami.

Zwracam uwagę na wnioski, a w szczególności na konieczność uchylenia decyzji przydziału mieszkań wydanych w oczywistej sprzeczności, z wymogami uchwał lipcowych Rady Ministrów, na konieczność wyłączenia konsekwencji służbowych w stosunku do osób winnych nadużycia władzy. To nie przeszkadza, żeby określone konieczności związane z fachowcami przybywającymi w teren, zaliczać życiowo. To wszystko jest w uchwałach lipcowych przewidziane i są możliwości załatwienia tych spraw.

Istnieje konieczność w związku z tym doświadczeniem i z tymi pokontrolnymi pismami, stałej kontroli nad realizacją tych postanowień przez WRN.

Po upływie paru miesięcy nastąpi ponowna kontrola NIK, URM, MGK.

Druga sprawa, która była przedmiotem kontroli URM w maju 1961 r. i teraz w styczniu br. — to

Problem poprawienia obsługi obywateli przez urzędy

obsługi, która po wprowadzeniu KPA w wyniku przeprowadzonego szkolenia, powinna stać się coraz lepsza i bardziej kulturalna.

Jak sprawy te wyglądają obecnie?

Dziś trzeba stwierdzić po kontrolach URM, NIK i Prokuratury, że poważnie zajmują się tymi sprawami niektórzy przewodniczący i niektórzy prezydium. Ale niestety, słabych stron i błędów powtarzających się jest tyle, że przesłaniają one osiągnięcia. Ciągłe jeszcze mimo wydanych zarządzeń i wytycznych istnieje wiele nieprawidłowości w tej pracy, nieprawidłowości w stosowaniu KPA, nieterminowe i powierzchowne załatwianie skarg obywateli, wadliwa organizacja pracy, przewlekły obieg pism i wniosków. Trzeba powiedzieć, że nawet nie zostały usprawnione takie odcinki, gdzie praktycznie znany wysiłek jest potrzebny ze strony prezydium, żeby pracę usprawnić.

Tu premier wymienia liczne przykłady wycieczki interesantów na korytarzach itp.

Usprawnienie obsługi obywatela przez urzędy, likwidacja biurokratyzmu, bezduchność, usprawnienie pracy biur, urzędów i instytucji były przedmiotem wielu wniosków i postulatów formułowanych na spotkaniach w okresie ostatniej kampanii wyborczej. I można przypomnieć, jak to wówczas kandydaci na radnych, obecni tu i nieobec-

ni członkowie prezydium, obiecywali po wyborach uporządkować te wszystkie sprawy. Warto, żeby teraz zajęli się realizacją obietnic i postarali się przyspieszyć te prace.

Ta sprawa powinna być przedmiotem stałej troski prezydium rad, ale także odpowiedniego nadzoru i kontroli nad wydziałami, zwiększenia wymagalności i wyciągnięcia wniosków. Zwiększenie nadzoru ze strony WRN i PRN, a przede wszystkim należyta pomoc dla GRN celem właściwego zorganizowania pracy tego organu, któremu w myśl uchwał VIII Plenum dajemy funkcje koordynujące i planistyczne.

Po VIII Plenum zniszczono 1.065 gromad. Obecnie ich stan ilościowy zmniejszył się o 247, w porównaniu z największą ich liczbą w 1955 r. — 8.789. Oznacza to poważne osłabienie i organizacyjne wzmocnienie GRN. Zniszczenie od 1.I. 1962 r. 1.065 gromad przynosi około 4 tys. etatów; te etaty zostały w całości przeznaczone na wzmocnienie kadrowe pozostałych GRN. Ostatnio dokonane zmniejszenie ilości gromad zamyka trwający 4 lata cykl doniosłych zmian w podziale administracyjnym. Obecnie zgodnie z uchwałą VIII Plenum podział administracyjny wsi uznać należy w zasadzie za ustabilizowany.

Zostały ostatnio zwiększone uprawnienia GRN. To stwarza warunki dla lepszego ustawienia pracy GRN. Reszta to sprawa wykorzystania właściwego doboru kadry, systematycznego podnoszenia kwalifikacji, a przede wszystkim sprawa odpowiedzialnej opieki i nadzoru nad pracą GRN.

Jak decentralizacja to i nadzór

Inaczej, jak uca doświadczenia powstaje chaos, a czasem i samowola. Efektywność procesu decentralizacji i ze szczebla centralnego i w samym systemie rad, uwarunkowana jest przede wszystkim prawidłowym sprawowaniem nadzoru przez ministerstwa i przez prezydium rad.

Nadzór — to nie tylko kilkugodzinne wyjazdy z powiatów do gromad nieraz kilku przedstawicieli po różnych tzw. „liniach”. Nadzór — to systematyczna opieka i równocześnie pomoc w usuwaniu błędów. Brak nadzoru nad prezydiami rad powoduje niedociągnięcia i nieprawidłowości w pracy. Można by cytować wiele materiałów pokontrolnych, jest ich stos.

Ważny chociażby przykład kompletnego braku nadzoru ze strony prezydium nad wydziałami zdrowia. Są to materiały NIK z 1961 r. W 1960 r. np. nie wykonano, czyli zmarnowano 118 tys. osobodni w państwowych zakładach specjalnych dla dzieci niedorozwiniętych, a równocześnie liczba oczekujących na umieszczenie jest szczególnie duża. W zakładach specjalnych istnieje poważna rozbieżność między liczbą godzin efektywnie zapracowanych przez lekarzy a liczbą godzin opłaconych i wynikających z umów o pracę. Stan sanitarny w zakładach pomocy społecznej jest wręcz zaskakujący. W wielu zakładach brak w wyższym pensjonariuszy, zanikanie wartości kalorycznych w stosunku do ustalonych norm.

Równocześnie plany inspekcji, kontroli i nadzoru nie są wykonywane. Np. Prezydium WRN w Łodzi zaplanowało od stycznia do września 1961 r. 48 kontroli, a przeprowadziło tylko 12.

Od wyborów do rad narodowych nie ruszyła jeszcze w pełni z miejsca

Sprawa komisji rad narodowych

Byłoby dobrze, żeby przewodniczący podzielił się z nami swoimi doświadczeniami tam, gdzie te komisje zaczęły już pracować.

Sytuacja, jaka wytworzyła się wokół dwóch ważnych spraw, stała się przyczyną poważnych rozmów z działaczami szczebla centralnego i terenowego odpowiedzialnymi za wykonanie zadań. Chodzi tu o realizację szeregu decyzji rządu, zmierzających do

Zabezpieczenia dyscypliny finansowej

zwłaszcza na odcinku funduszu plac oraz o wykonanie postanowień uchwały Rady Ministrów w sprawie rozwoju usług dla ludności. Zabezpieczenie realizacji uchwał rządu stało się sprawą tak ważną, że zaszła potrzeba przypomnienia wszystkim kierownikom i odpowiedzialnym działaczom o ich obowiązkach w tym zakresie.

Skoro jest mowa o decentralizacji, należy powiedzieć o wzmocnieniu kadrowym PRN. Prace związane z umocnieniem kadrowym PRN prowadzone na szczeblu centralnym przy udziale prezydium WRN znalazły pierwsze, częściowe, wstępne rozwiązanie w podjętej w listopadzie 1961 r. decyzji przekazania z prezydium WRN 2.025 etatów.

Rzecz jasna, że to nie ma nic wspólnego z kompromis etatów, bo to idzie do powiatów, przy równoczesnym przesuwaniu tam zadań. Oprócz tego wskazywane realne możliwości umocnienia prezydium rad wykwalifikowaną kadrą zatrudnioną dotąd na szczeblu wojewódzkim. Tu i ówdzie przejście tych kadr już się dokonuje.

Te dwa tysiące etatów — to tylko pierwszy krok; dalsze rezerwy są w radach, akwizycji, ulubianym przez, eliminowaniu dublowania czynności przez wydziały i zjednoczenia, wyeliminowaniu zbędnej sprawozdawczości, tworzeniu wspólnych wydziałów.

Są wydane zarządzenia, które stwarzają warunki do tego rodzaju prac, do uproszczenia struktury organizacyjnej, zakresu działania wydziałów w związku z decentralizacją.

Niezwykle istotnym postanowieniem rozporządzenia z listopada 1961 r. jest sprawa wzmocnienia roli czynnika społecznego w pracy aparatu prezydium. Na wydziały nałożony jest obowiązek współdziałania z komisjami rad, uczestniczenia w pracach komisji, zasięgania opinii komisji, udzielania pomocy komisji w realizacji ich zadań. Sprawa komisji — to odrębny, poważny temat.

Zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z listopada 1961 r. na szczeblu wojewódzkim możliwe jest tworzenie 6 wspólnych wydziałów dla województwa i miasta wyłączonego, na szczeblu powiatu i miasta stanowiącego powiat obligatoryjnie jest utworzenie 7 wspólnych wydziałów. Istnieje też dalsza możliwość łączenia wydziałów powiatowych w jednym prezydium. Może to dać nie tylko dodatkowe oszczędności etatowe, ale także wpłynąć na lepszą organizację pracy.

Trzeba jasno powiedzieć, że w sumie skutki są korzystne, w różnych przypadkach mogą być korzystne w przyszłości, jeśli rady odpowiednio pokierują przełętymi odcinkami.

W przejętych przedsiębiorstwach nastąpiło urealnienie zadań produkcyjnych, rentowność jednostek gospodarczych w wielu powiatach ulega poprawie, zarówno na skutek większego zainteresowania rad w osiągnięciu lepszych wyników finansowych, jak i w wyniku wzrastającego zainteresowania samych przedsiębiorstw potrzebami rynku.

Komunikat „Totka”

W specjalnym konkursie sportowym Totka-Lotek z dnia 28.I. 1962 r. stwierdzono: 5 rozwiązań z 5 prem. wygr. po ok. 335.793 zł. 156 rozwiązań z 5 zwykł. wygr. po ok. 10.763 zł. 7.932 rozwiązania z 4 wygr. po ok. 317 zł. 141.749 rozwiązań z 3 traf. wygr. po ok. 18 zł.

W zakładach piłkarskich z dnia 27.I. 1962 r. stwierdzono: 5 rozwiązań z 11 traf. wygr. po ok. 19.810. 61 rozwiązań z 10 traf. wygr. po ok. 21.624.

„Kukułeczka” płaci

za 5 trafień po złotych 1.897 za 4 trafienia po złotych 83 za 3 trafienia po złotych 7. Na wygraną 1 stopnia przypada w następnej grze 500.000 złotych.

Proces decentralizacji zadań w dziedzinie handlu, zwłaszcza na szczeblu powiatowym, przyniesie pewną poprawę w zaopatrzeniu rynku.

Praca wspólnych wydziałów i praca wydziałów połączonych, zwłaszcza w początkowej fazie ich działalności, musi być przedmiotem szczególnej troski prezydium.

Decentralizacja etatów, uproszczenie i prawidłowe ustawienie statutu wydziału na szczeblu wojewódzkim i powiatowym ma na celu doprowadzenie do wykonania uchwał VIII Plenum i ustawy o radach. Jeśli jest mowa o zadaniach związanych z usprawnieniem pracy wydziałów, chcemy jeszcze przypomnieć o konieczności podjęcia kroków dla

Likwidowania zbędnej statystyki

i sprawozdawczości i właściwego ustawienia rzeczywistej potrzebnej statystyki.

Mamy więc przestrożę, mamy dublowanie poszczególnych rodzajów sprawozdań sporządzanych przez wydziały resortowe i wydziały statystyki. Przestrożę i dublowanie, czyli znowu przestrożę etatowe. Dublowanie to wynika m. in. stąd, że wydziały często muszą dać swojej działalności uzyskać dane wcześniej niż wydział statystyki. Prezydium rad wyznaczają nieraz rozbieżne terminy dla zebrania tych danych, a warty by w porozumieniu z placówkami GUS i z tymi placówkami, które teraz w wyniku nowej ustawy będą tworzone, rzeczy zsynchronizować.

Można śmiało powiedzieć, że bez poważnej ilości sprawozdań można się w ogóle obejść.

Jeżeli mowa o decentralizacji, trzeba powiedzieć, że przekazywanie zadań ze szczebla centralnego można uznać na obecnym etapie za prawie zakończone. Natomiast zostaje otwarta sprawa usprawnienia działalności rad w zakresie planowania realizacji zadań przekazanych radom z zarządu centralnego, dla zdobycia nowych środków w systemie gospodarki terenowej i wykorzystania możliwości gospodarczych. Jest otwarta sprawa wewnętrznej decentralizacji uprawnień między radami poszczególnych stopni, zwłaszcza wciąż jeszcze z województwa na powiat i wreszcie pełne wprowadzenie w życie postanowień ustawy o radach, określających podstawowe zadania GRN w kierunku rozszerzenia ich uprawnień gospodarczych, administracyjnych i koordynacyjnych.

I tu chcę zwrócić uwagę na 2 rzeczy. Przy przesuwaniu etatów do szczebla wojewódzkiego do powiatów, PRN mają pełną swobodę decydowania o tym, gdzie te nieliczne przesłania etatów należy skierować. Ale często spotykamy się z pismami z terenu, które protestują przeciwko ingerencji ministrów, żeby tyle etatów dodać, a tyle etatów dać z puli PRN. Otóż tu musimy wprowadzić porządek, polegający na tym, że resorty, gdy widzą potrzebę wzmocnienia etatowego wydziału, powinny te rzeczy w Warszawie załatwiać łącznie z Ministerstwem Finansów i URM. Rady nie powinny przyjmować dyspozycji od resortów, które tam mają wydziały, bo stwarza się bałagan, stwarza się pole do nacisków; co ten biedny przewodniczący ma wtedy zrobić? Analiza potrzeb jak i znormalizowania także potrzeb określonych typów powiatów musi nastąpić w porozumieniu z organami centralnymi, z udziałem przewodniczących WRN i niektórych PRN. Obecnie przeprowadza się te prace.

Ponadto nie wszyscy w terenie przyzwyczaili się, że prezydium rady — to jest władza w terenie. Ludzie uważają, że to jest urząd, zajmujący się niektórymi rzeczami, a do innych nie ma prawa wtrącać się. Otóż z ustawy o radach narodowych jasno wynika kierownicza rola rady w stosunku do całego obszaru zagadnień gospodarczych, ale i nie tylko gospodarczych.

Nasze pretensje do rad idą w tym kierunku, że za pomocą koordynują w terenie, a nie za dużo. Nas w tej chwili powinno napawać troską wciąż jeszcze niedostateczne uchwycenie przez prezydium pełni kierownictwa w terenie. Oczekujemy wniosków, zmian, ażeby do poprawy pracy i naszej pracy, i pracy prezydium, oczekujemy przedstawienia planu pracy i środków, jakimi prezydium zamierza ją zrealizować zadania 1962 roku, to jest cel obecnej rady.

Bardzo ciekawa była dyskusja, jaka — z inspiracji Antoniego Słonimskiego — toczyła się swego czasu na łamach „Nowej Kultury” na temat nowoczesnej poezji.

Dyskusja tego typu trwa właściwie permanentnie. Raz wraz, z okazji wydania takiej czy innej książki, zorganizowania tej czy innej wystawy, ukazują się w dziennikach i tygodnikach kulturalnych rozmaite nasświetlane uwagi na temat nowoczesnego malarstwa, rzeźby, poezji, muzyki itd.

Ostatnio w „Życiu Warszawy”, dzienniku, zwracającym wiele uwagi na zagadnienia kulturalne, ukazała się taka dyskusja na temat „niezrozumiałości i nowej sztuki”, która przy stole redakcyjnym toczyła się między Julianem Przybosiem a Arturem Sandauerem.

Stroną atakującą to „niezrozumiałość” był znakomicie zresztą rozumiejący sens sztuki nowoczesnej Artur Sandauer.

N otujemy tu kilka jego rzeczowych sformułowań: „Niezrozumiałość stanowi glejt dla grafomanii”.

„Jestem absolutnie za nowatorstwem, ale uzasadnionym względami merytorycznymi, nie zaś stylistyczną manierą”.

„Jeżeli jednym z zadań sztuki jest rozwświetlenie nie zbadanych dotąd terenów psychicznych, to grożą dwa niebezpieczeństwa: nie należy z jednej

strony rozwświetlać tego, co i tak jest jasne, należy jednak również uważać, aby dla oryginalności czy igraszki nie zaciemniać”.

„To, co się u nas podaje za sur-

Przegląd prasy
Niezrozumiałość
— glejt
dla grafomanii

realizm, jest po prostu odgrzaną młodopolszczyzną”.

Dyskutancki zachęcał o Biełkowskiego, Białoszewskiego, i o jednego z poetów łódzkich — autora sztuki „Król w szafie” — Jarosława Marka Rymkiewicza.

Bardzo charakterystyczna jest tu wypowiedź Przybosia. Ten, niejako już z urzędu obrońca młodych talentów stwierdza: „Jeśli chodzi o szerzenie snobizmu

w Polsce, to, niestety, zawiniła także redakcja „Nowej Kultury”. Plebiscyt poetycki tam ogłoszony wiele przyczynił się do zaciemnienia sytuacji w poezji i pomieszenia kryteriów. Ogłoszono tam np. wiersz Jarosława Marka Rymkiewicza pt. „Spinoza był pszczołą”. Nie można tego utworu inaczej określić niż jako rzecz pozbawioną wszelkiej wartości i sensu (...) „Jeśli młody poeta ogłasza wierszem takie rewelacje, jak: Spinoza był pszczołą, był „pszczołą upiorem”, był w śnie pszczołą, „pszczołą analogia” itp., a pszczoła była snem Spinozy itp. — to czymże to brednie usprawiedliwić? Rozuczawalnym snobizmem? Misyfikacją, chęcią wzmocnienia naiwnym, że autor ma jakieś niesłychanie głębokie mądrości do powiedzenia?”

Przedrukujemy powyższe wyjątki z dyskusji między Sandauerem a Przybosiem nie bez celu.

Ze szczerą sympatią obserwujemy działalność grupy młodych poetów łódzkich. Chwalebna jest ich ambicja szukania nowych, nie skostniałych jeszcze form poetyckich wypowiedzi. Niestety, u niektórych z nich dominuje przedwczesne zmaterializowanie i sztuczna mgielka, zaciemniająca rzeczy jasne. A to jest niebezpieczne! Bo zgadzamy się z Sandauerem, że: „niezrozumiałość stanowi glejt dla grafomanii”.

M. J.

Podstawowe zadania rad narodowych w realizacji planu gospodarczego 1962 r.

(Omówienie referatu S. Jędrzychowskiego)

Oceniając pomyślnie na ogół wyniki wykonania planu w roku ub. Stefan Jędrzychowski wskazał, iż nie uniknięto szeregu niedociągnięć przy realizacji planu terenowego. Rady narodowe nie wykonały w pełni planu budownictwa mieszkaniowego (planowano oddanie do użytku przez rady 107.586 izb, oddano — 104.396); rady nie wykonały również zadań w zakresie budownictwa szpitali i szkół.

Wśród podstawowych zagadnień gospodarczych łączących się z tegorocznymi zadaniami władz terenowych, przewodniczący Komisji Planowania wyraża jako pierwsze

Inwestycje terenowe. — Globalne nakłady inwestycyjne planu terenowego wyniosą w br. ponad 28,8 mld. zł. Prawie 25 proc. z tej ogromnej kwoty przeznaczają się na gospodarkę mieszkaniową, 23 proc. — na rolnictwo, ok. 13 proc. — na budownictwo szkolne, blisko 11 proc. — na gospodarkę komunalną i 9,5 proc. — na przemysł terenowy.

W wyniku postępów decentralizacji przynajmniej 50 proc. wszystkich tych zadań realizować będą bezpośrednio prezydya powiatowych rad na rodowych. Wymaga to z ich strony tym większego wysiłku, że w działalności inwestycyjnej terenu występują jeszcze zbyt często niedomagania i nieprawidłowości.

Zadania w dziedzinie budownictwa szkół. Mimo, iż potrzeby związane z reformą szkolnictwa są bardzo poważne, prezydya WRN zmniejszyły nakłady inwestycyjne na budownictwo szkolne w porównaniu z wytycznymi planu inwestycyjnego. W tej sytuacji Rada Ministrów przyznała na budowę szkół podstawowych dodatkowe kwoty. Równocześnie podjęto środki mające na celu zwiększenie budownictwa szkolnego w planach inwestycyjnych województw. Jednym z podstawowych zadań terenu jest pra-

ca nad obniżeniem przeciętnego kosztu izby lekcyjnej.

Przemysł terenowy. Plan na br. przewiduje wzrost produkcji tego przemysłu o 8,4 proc. w celu wykonania tego zadania należy przede wszystkim:

— wiązać branżowo — organizacyjnie poszczególne zakłady w przedsiębiorstwa jedno- lub wielozakładowe, co w poważnym stopniu ułatwi radom narodowym koordynację terenowo — branżową i współpracę ze zjednoczeniami wiodącymi;

Rozwój usług. Realizacja zadań tegorocznych wymaga zastosowania nowoczesnych form organizacji usług poprzez rozbudowę i koncentrację zaplecza technicznego oraz wprowadzenie metod przemysłowych na miejsce rzemieślniczych. Należy przestawić na działalność usługową drobne zakłady wytwarzające przemysłu terenowego.

Planu budownictwa społecznego na br. w zakresie usług są niższe od odpowiednich wytycznych rządu. Niedobór ten musi być w toku realizacji planu zmniejszony do minimum, np. kosztem nowego budownictwa na potrzeby handlu.

Gospodarka mieszkaniowa. Podstawowym obowiązkiem obecnej 5-letki jest wyprowadzenie rodzin z lokali niemieszkalnych, a także wyjątkowo wysoko zagęszczonej. Zachodzi więc konieczność przede wszystkim możliwie najszybszego zakończenia weryfikacji wniosków mieszkaniowych. Listy przydziałów muszą być w pełni skoordynowane z planowanymi efektami budownictwa mieszkaniowego na okres do 1965 r. Plan przydziału mieszkań musi być ustalany przy pełnym przestrzeganiu jawności i społecznej kontroli.

Jednocześnie zachodzi konieczność wzmocnienia kontroli dokumentacji projektowo-kosztorysowej pod względem zgodności z normalnymi projektowanymi i wyposażania mieszkań.

Gospodarka komunalna. Polityka rad narodowych w zakresie gospodarowania terenami uzbrojonymi jest często niewłaściwa. Rady narodowe powinny:

— czuwać nad tym, by urządzenia sieci wodociągowej budowane były przede wszystkim w tych miastach, gdzie rozwijane będzie budownictwo mieszkaniowe;

— nie dopuszczać do przeznaczania terenów uzbrojonych pod budownictwo indywidualne, o ile potrzeby budownictwa typu osiedlowego w tej dziedzinie nie zostały zaspokojone;

— intensyfikować zabudowę terenów uzbrojonych.

Zatrudnienie. Planowany spory wzrost zatrudnienia może spowodować ostrzejsze, niż w ub. roku występowanie deficytu siły roboczej (zwłaszcza męczyznej) na niektórych terenach. Równocześnie w powiatach słabo uprzemysłowionych mogą nadal występować nadwyżki osób poszukujących pracy. Jest więc niezbędne zwiększenie koordynacyjnej roli rad powiatowych i miejskich. Zagadnieniem wielkiej wagi jest zapewnienie miejsc

nauki zawodu i pracy — młodzieży kończącej w powiecie szkołę podstawową.

Prezydya rad narodowych upoważnione zostały do ustalenia — w zależności od potrzeb własnego terenu — minimalnych procentów zatrudnienia kobiet w stosunku do ogółu zatrudnionych w określonych galeziach pracy. Ustalona zostanie również lista miast posiadających nadwyżki siły roboczej, w których przeciętna liczba zatrudnionych w przemyśle terenowym i gospodarce komunalnej nie będzie limitowana. Funduszem interwencyjnym gospodarować będą obecnie prezydya WRN. Chodzi więc o wykorzystanie tych wszystkich możliwości, jakie otrzymały obecnie rady narodowe.

Uprawnienia rad narodowych w zarządzaniu gospodarką. W przygotowaniu znajduje się obecnie ok. 20 aktów prawnych, regulujących te zagadnienia, zgodne z postanowieniami VIII Plenum KC. Zwiększą one uprawnienia rad w dziedzinie planowania, administracji i zarządzania przemysłem, koordynacji działalności przemysłu i rolnictwa na swym terenie, w dziedzinie gospodarki materiałowej, inwestycyjnej itd.

Przed tegorocznymi MTP

Już brakuje powierzchni — tyle zgłoszeń wystawców

WARSZAWA (PAP). — Jak wynika z informacji udzielonych przez dyrektora Zarządu MTP — Stefana Askana, 45 państw nadesłało już formalne zgłoszenia na XXXI Targi Poznańskie, które trwać będą od 10 do 24 czerwca br.

Dyrekcja Targów jest w nieładzie kłopoty powierzchni kraja, mimo stałego jej powiększania.

jest stanowczo za mała w stosunku do potrzeb. Czynione są więc starania, aby na czas trwania Targów wnieść pawilony z niepalnego tworzywa wypełnionego sprężonym powietrzem. Jeśli to się powiedzie, to łatwiej będzie pozytywnie odpowiedzieć na próby zaradczych dostawców o zwiększenie powierzchni ich stoisk.

Może zaczniemy pukać...?

Do Miejskiego Zarządu Budynków Mieszkalnych Polesie wpłynęła skarga lokatorki jednego z mieszkań domu przy ul. Zielonej. Autorka skargi wyraża ni mniej ni więcej tylko żądanie, aby w ramach remontu postawiono jej nie stały, lecz przenośny piec kuchenny (szamotowy na nożkach). Piszemy — skarga — bowiem w tej wersji lokatorka kierowała pisma do rozmaitych instytucji nadrzędnych, informując cały kraj (Polskie Radio, Komitet Łódzki PZPR, Radę Państwa) o swym trudnym losie i oporach MZBM. Trzy miesiące bowiem trwała perswazja i wymiana pism w tej sprawie. MZBM nauczone przykrym doświadczeniem, że lokatorzy wyprowadzając się zabierają ze sobą piece przenośne, nie wyrażało zgody na zainstalowanie właśnie takiego.

Przykład ten jest z jednej strony ilustracją wygórowanych pretensji i żądań lokatorów, z drugiej nakładem pracy i kłopotów zainteresowanych instytucji.

Do MZBM wpływa szereg wniosków o wykonanie napraw, których nie mogą obejmować remonty w zakresie ustalonej polityki remontowej. Inż. Kubiak z MZBM Polesie powiada: ludzie nie mogą zrozumieć, że różnego typu naprawy nie mogą być dokonywane bezpłatnie przez administrację domów, że w większości należy to do obowiązków lokatorów.

Przykre doświadczenia administracji z lokatorami, a właściwie z wygórowanymi żadaniami lokatorów, zmusiły władze do określenia praw i obowiązków najemcy. Nowe umowy, zawierane przy zajmowaniu mieszkań w nowym budownictwie, podpisujące będą także mieszkańcy starych domów. W § 10 tej umowy wyszczególniono szereg punktów wyliczających naprawy, które obowiązany jest przeprowadzać lokator własnym kosztem.

CZY TYLKO ADMINISTRACJA?

Są jednak takie potrzeby, które załatwić powinna administracja. Pomalowanie klatki schodowej nie należy np. do obowiązków lokatorów. Gdyby jednak lokatorzy zamiast molestować administrację wystąpili z propozycją wymalowania klatki systemem gospodarczym otrzymaliby potrzebny materiał i najserdeczniejsze podziękowanie.

Czy my — lokatorzy kilkunastu tysięcy budynków mieszkalnych administrowanych przez miasto nie moglibyśmy przysporzyć trochę oszczędności? Tu nie chodzi o ograniczenie naszych potrzeb mieszkaniowych, o rezygnowanie z dokonywania remontów itp. Chodzi po prostu o wykazanie pięknej i powszechnie znanej łódzkiej inicjatywy społecznej w chronieniu naszej „substancji mieszkaniowej”.

NASZE MOŻLIWOŚCI

Niezwykle dużo kłopotu sprawia administracjom budownictwa jedno- i dwurodzinne w dzielnicach peryferyjnych. Smołowanie dachów czy naprawa pokryć dachowych wymaga zaangażowania przedsiębiorstw, które ze względu na małą ilość pracy a duże odległości terenowe bronią się rękami i nogami przed takimi zleceniami. I albo lokatorzy czekają bardzo długo na wykonanie roboty, albo z braku wykonawcy MZBM roboty przeprowadzić nie może. Tymczasem wystarczałoby mały wysiłek ze strony lokatorów, żeby dokonać naprawy lub smołowania dachów. MZBM gwarantuje bezpłatnie materiał wraz z dostawą na miejsce. Jest zresztą więcej robót typu zabezpieczającego, które nie wymagają ręki specjalisty, a raczej dobrej woli ze strony lokatora.

Jeszcze łatwiej jest w dużych domach. W jednym mieszkaniu lokatorem jest malarz, w innym tynkarz, w jeszcze innym elektryk. Niemal na każdej posesji znajduje się kilku fachowców. Gdyby tak w ramach dobrosąsiedzkich stosunków stworzyć coś w rodzaju pogotowia techniczno-naprawczego przy Komitecie domowym. Byłoby to inicjatywa naprawdę godna naśladowania i powszechnego uznania tym bardziej, że kapitał pracy społecznej można by gromadzić na specjalnej księżeczce uczestnika pracy społecznej.

CZEKAJA NA NAS...

Kierownik Wydziału Gospodarki Mieszkaniowej RN m. Łodzi — Z. Sińcecki — mówi: Każda inicjatywa społeczna jest dla nas na wagę złota. Każdy projekt przyjechał nam z pomocą przyjmujemy z wdzięcznością. W takich wypadkach mamy obowiązek zapewnić materiał i dać wszystko, co potrzeba. Na to pieniądze są. Podobne oświadczenia składają dzielnice MZBM. W wypadkach, kiedy ochotnikom potrzebna byłaby pomoc techniczna i porada fachowa — MZBM — jak oświadcza inż. Kubiak — daje do dyspozycji swojego inspektora technicznego.

Szkoda, że nikt nie puka w tych sprawach do drzwi Wydziału Gospodarki Mieszkaniowej i MZBM.

Może zaczniemy pukać? Jesteśmy właśnie w okresie wyborów komitetów domowych i blokowych. Omawiamy sprawy naszych domów, potrzeb remontowych, porządkowych itp. Porozmawiajmy także o tych sprawach. Wiele komitetów domowych ma piękne doświadczenia i sukcesy w pracy społecznej. Skierujmy naszą inicjatywę i gospodarską troskę na nasze domy traktując je jak własne. W gruncie rzeczy są one przecież wspólnym dobrem. Pomagajmy sobie wzajemnie w codziennych kłopotach lokatorskich, którymi chcielibyśmy obarczyć administrację domów.

Miasto łoży olbrzymie fundusze na budownictwo mieszkaniowe i remonty domów. Potrzeby wciąż rosną. Chcemy w tym mieście żyć zdrowo, przyjemnie i wygodnie. Stawiając sobie taki cel pomyślimy, w jaki sposób możemy władzom miasta pomóc w jego szybszej realizacji.

Z. TARNOWSKA

Obowiązki władz terenowych

w realizacji polityki finansowej państwa w roku 1962

(Omówienie referatu ministra J. Albrechta)

ZALEGŁOŚCI FINANSOWE WSI WOBEC PAŃSTWA

Zaległość ta z roku na rok zmniejszają się, są jednak jeszcze bardzo poważne. Znaczna część powinna być ściągnięta w br. w celu zainteresowania gromad ściąganiem zaległości podatkowych w drodze inkasa, władze finansowe rozesłały województwom projekt przyznania gromadom dodatkowego dochodu od ściąganych zaległości.

POLITYKA KREDYTOWA PAŃSTWA WOBEC WSI

Zasadą tej polityki powinno być nadal przeznaczanie kredytów głównie na cele produkcyjne. Pewne zmiany dokonane zostaną w systemie kontraktacji produkcyjnej. Kredyty kontraktacyjne zostaną oprocentowane i udzielane będą indywidualnym gospodarstwom chłopskim przez spółdzielnie oszczędnościowo-pożyczkowe.

POLITYKA PODATKOWA W STOSUNKU DO PRYWATNEJ GOSPODARKI MIEJSKIEJ

Jest rzeczą pożądaną, aby prezydya rad narodowych, stosując różne środki oddziaływania na rozwój usług, interesowały się też sprawą stosowania przez wydziały finansowe przewidzianych przepisami preferencji i ulg podatkowych dla zakładów usługowych, a zwłaszcza zakładów rzemieślniczych szkolących uczniów.

Nielatwym problemem są zaległości prywatnej gospodarki pozarolniczej. Wyegzekwowanie tych zaległości, jak również zahamowanie narastania nowych, jest jednym z najpilniejszych zadań.

Młn. Albrecht zwrócił również uwagę na problem współdziałania prezydów rad narodowych w tworzeniu dochodu narodowego, a więc

znajdujące się na ich terenie. Przed wszystkim chodzi tu o wykorzystanie uprawnień rad narodowych w dziedzinie koordynacji i kontroli gospodarki uspołecznionej — dla usprawnienia tej gospodarki.

Wprowadzona w br. zasada udziału budżetów terenowych w akumulacji przedsiębiorstw zarządzanych centralnie ścisłej wiąże rady narodowe z przedsiębiorstwami kluczowymi. Doświadczenie wykazuje, że prezydya rad narodowych niejednokrotnie są w stanie — poprzez koordynację — wspomóc przemysł we własnym ustawie profilu produkcji oraz organizacji i zaopatrzenia zbytu.

Podstawowe zadania produkcyjne rolnictwa finansowane są, jak wiadomo, z budżetu państwa w zasadzie poprzez budżety terenowe. Rady Narodowe powinny szczególnie troszczyć się o rozwój bazy paszowej i poprawę bilansu zbożowego.

Dobiegają końca prace nad rozwiązaniami skomplikowanego problemu gospodarstw zaniedbanych. W przygotowanych projektach aktów ustawodawczych przewiduje się rozszerzenie możliwości dobrowolnego przekazywania tych gospodarstw państwu na własność, a w określonych warunkach — przymusowe przejmowanie.

WSPÓLDZIAŁANIA W REALIZACJI ZADAŃ PRODUKCYJNYCH PRZEZ PRZEDSIĘBIORSTWA USPOŁECZNIONE

znajdujące się na ich terenie. Przed wszystkim chodzi tu o wykorzystanie uprawnień rad narodowych w dziedzinie koordynacji i kontroli gospodarki uspołecznionej — dla usprawnienia tej gospodarki.

Wprowadzona w br. zasada udziału budżetów terenowych w akumulacji przedsiębiorstw zarządzanych centralnie ścisłej wiąże rady narodowe z przedsiębiorstwami kluczowymi. Doświadczenie wykazuje, że prezydya rad narodowych niejednokrotnie są w stanie — poprzez koordynację — wspomóc przemysł we własnym ustawie profilu produkcji oraz organizacji i zaopatrzenia zbytu.

Podstawowe zadania produkcyjne rolnictwa finansowane są, jak wiadomo, z budżetu państwa w zasadzie poprzez budżety terenowe. Rady Narodowe powinny szczególnie troszczyć się o rozwój bazy paszowej i poprawę bilansu zbożowego.

Dobiegają końca prace nad rozwiązaniami skomplikowanego problemu gospodarstw zaniedbanych. W przygotowanych projektach aktów ustawodawczych przewiduje się rozszerzenie możliwości dobrowolnego przekazywania tych gospodarstw państwu na własność, a w określonych warunkach — przymusowe przejmowanie.

DECENTRALIZACJA UPRAWNIEN FINANSOWYCH RAD

Ministerstwo Finansów dokonuje szereg zmian na tym polu. Ważniejsze z nich to:

— przekazanie powiatom pełni kompetencji w zakresie odraczania i rozkładania na raty należności podatkowych od gospodarki nieuspołecznionej i od ludności oraz zwiększenie dotychczasowych kompetencji w zakresie umarzania tych należności;

— przekazanie prezydentom WRN pełni kompetencji co do zmian i uchylania decyzji wymiarowych wydanych przez podległe im organa oraz pełni kompetencji w zakresie umarzania zaległości podatkowych gospodarki nieuspołecznionej i ludności.

Najbliższe koncerty Filharmonii Łódzkiej

Pod znakiem opery i baletu

Opera i balet mają całe rzesze przysięgłych zwolenników. Nie dziwnego, że nie tylko spektakle Opery Łódzkiej, lecz również poświęcone tej dziedzinie koncerty estradowe, cieszą się z reguły wielkim powodzeniem wśród melomanów. W bieżącym tygodniu, w piątek i sobotę, 2 i 3 lutego o godzinie 19.30, oczekuj nas właśnie tego rodzaju imprezy w Filharmonii. Tym atrakcyjniejsze, że na afiszu figurują dobrze znane łodzianom nazwiska: wybitnego dyrygenta prof. Tomasza Kiesewettera oraz popularnego, zamieszkałego od dwóch lat w naszym mieście

tenora Paulosa Raptisa. Program został tak skomponowany, aby prócz powszechnie znanych, często wykonywanych utworów, przypomnieć słuchaczowi w pozycji wartościowe, choć rzadziej figurujące w repertuarze koncertowym. Do takich ciekawostek należą właśnie: Uwertura do op. „Fra Diavolo” Auber. „Taniec godzin” z op. „Giocanda” Ponchiello czy aria Eleazara z op. „Żydówka” Hełweyego. Współczesna muzyka reprezentowana będzie sceną z baletu Tomasa Kiesewettera „Królewski blażen”.

Opinie dnia

Z cyklu: interesanci o urzędnikach

W bałuckim kwaterunku i referacie meldunkowym

W REFERACIE SPRAW LOKALOWYCH

HENRYKA SMOLAK
garmazierka

Czekam tu dziś od godz. 7 rano. Przeszłam po zaświadczenie, które mi jest potrzebne do zameldowania. Przed trzema tygodniami złożyłam podanie o to zaświadczenie. Podobno wysłali, ale w drodze zaginęło. Nowe zaświadczenie już mi napisano i czekam tylko na kierownika, bo zastępca obawia się złożyć swój podpis. Poza tym muszę powiedzieć, że pracownicy są tutaj uprzejmi. Nawet jeśli załatwią źle, to jednak zrobią to w znośnej formie.

ADELA CHOBOT
nauczycielka

Otrzymałam mieszkanie w Spółdzielni „Rogi”, ale już od miesiąca czekam na zaświadczenie z kwaterunku, bez którego nie chcą mi wydać kluczy do nowego mieszkania. Przychodzę tu w tej sprawie po raz czwarty, nie wspominając o tym, że na Roosevelta też ze trzy razy się przeszłam. Widocznie szybciej można dom zbudować, niż w nim zamieszkać. A faktycznie czekamy na to mieszkanie jak na gwiazdkę z nieba. Mąż wziął w tym celu urlop, który muszę już kończyć, a o przeprowadzce na razie nie ma mowy.

Sprawa ze zdaniem starego mieszkania i przeprowadzką do nowego jest tak skomplikowana, że na samą myśl diabli człowieka biorą — dodaje mąż p. Chobotowej. Spółdzielnia nasza przesała listę swych lokatorów do Miejskiej Komisji Lokalowej, tam robi się wyciąg i przesyła do odpowiedniej dzielnicy. Dzielnica wysłała do lokatora trójkę społeczną i opinię tej „trójki” idzie do Miejskiej Komisji Lokalowej. Tam stawiają odpowiednią parafę i ponownie rzecz wysyła do dzielnicy. My mieliśmy akurat pecha, gdyż pod czas tej całej papierkowej rotacji wykaz gdzieś zaginął i dopiero kiedy sam pofatygowałem się i przyniosłem odpis ze spółdzielni, to jakiś urzędnik na Roosevelta, choć niechętnie, ale odszukał oryginał. Z równowagi tu człowieka wyprowadzają. Wszędzie słyszy się tylko jedno słowo: nie!

AGENDY RAD NARODOWYCH ZNAJDUJĄ SIĘ POD SILNYM OBSTRZAŁEM OPINII PUBLICZNEJ. CZY ICH METODY PRACY, CZY STYL URZĘDOWANIA ICH PRACOWNIKÓW ULEGA PRZEMIANOM NA LEPSZE? — OTO PYTANIE, JAKIE NASI REPORTERZY ZADALI TRÓJCE PETENTÓW SPOTKANYCH W REFERACIE MELDUNKOWYM I DRUGIEJ TRÓJCE NAPOTKANEJ W REFERACIE SPRAW LOKALOWYCH NA BAŁUTACH.

MIESZKANIA I MELDUNKI TO SPRAWY NAJBARDZIEJ OBECNIE DRAŻLIWE, Z PRZYZCYN W PEWNYM SENSIE OBIEKTYWNYCH NAJBARDZIEJ OPORNE NA EWOLUCJĘ I POSTĘP. TAM WŁASNIE BIUROKRACJA OD LAT MA SWOICH NAJWIĘKSZYCH PRZYJACIÓŁ I NAJBARDZIEJ ZAPAMIĘTAŁYCH WROGÓW.

NIE UPREDZAJMY JEDNAK FAKTÓW I ODDAJMY GŁOS TYM PO ZEWNĘTRZNEJ STRONIE OKIENKA.

FRANCISZEK WĘGLEWSKI
brakarz ZPJ
im. gen. Wróblewskiego

Uważam, że pracownicy Wydziału Lokalowego w stosunku do ilości petentów i w stosunku do warunków, w jakich pracują, są aż nadto cierpliwi i uprzejmi. Starając się o mieszkania, które wreszcie po trzech latach otrzymałem, nigdy nie zetknąłem się z jakimkolwiek złośliwym świadomym utrudnianiem załatwienia sprawy. Ponadto sytuacja mieszkaniowa jest

tak trudna, że pewnych uchybień trudno chyba uniknąć, nie można zaraz denerwować się na urzędników, którzy też niewiele mogą, ponieważ od nich samych nie zależy przydział mieszkania. A zdarza się, że petenci mający czasem żal do całego świata, najczęściej właśnie wyładowują go na urzędnikach kwaterunku. (kb)

W REFERACIE MELDUNKOWYM

II piętro w budynku przy ul. Róży Luksemburg 10. Długi korytarz, którego ściany są gęsto podziurawione dziurami. Na korytarzu kilka krzesel, ławka. — Dzielnicowa Rada Narodowa Łódź-Bałuty.

Za drzwiami, na których wiszą tabliczki: nr 62, nr 63, nr 64 mieści się Referat Meldunkowy. Przed środkowymi drzwiami spora kolejkka interesantów. Ale nie ma tutaj atmosfery nerwowości czy zniecierpliwienia. Interesanci rozmawiają o sprawach obojętnych — nie związanych z tymi, dla załatwienia których tu przyszli. Co 10-15 minut otwierają się drzwi, ktoś wychodzi z plikiem dokumentów w ręku, ktoś inny wchodzi. Na korytarzu zwraca uwagę niedostateczna ilość miejsc siedzących i złe ich ustawienie. Koło drzwi stoją dwa stoły, natomiast krzeselka i ławka umieszczone są nieco dalej po przeciwnej stronie. W związku z tym interesanci przed pokojem nr 63 czekają w pozycji stojącej.

Rozmawialiśmy z trzema osobami, które zamknęły za sobą drzwi tego pokoju — oczywiście po stronie korytarza — po załatwieniu swojej sprawy. I oto co nam powiedziały:

STANISŁAW JÓZWIAK
krawiec

Panuje jeszcze duży bałagan z książkami meldunkowymi. Mieszają się stare i nowe, a ja nie mogłem w ogóle odnaleźć tej, w której jestem umieszczony. Z tego powodu musiałem tu przychodzić kilka razy, ale zawsze nie traciłem na to zbyt dużo czasu. Stosunek urzędników

Referatu Meldunkowego do interesantów jest bardzo przychylny. Stwierdzam to z całą odpowiedzialnością, ponieważ w tej skomplikowanej sytuacji — jak to mówią — poszli mi na rękę i przemalowali na podstawie starej książki.

WIERA GRABOWSKA
tkaczka

Załatwiałam tutaj sprawę ly. Do tej pory byłam tylko zameldowana na pobyt sta- „tymczasową” mieszkanka Ło-

dzi. Nie zabrakło mi to dużo czasu — ot, trochę trzeba było poczekać w kolejkce. Urzędnicy są bardzo uprzejmi.

JÓZEF DERBICH
kierowca PPIE

Skradziono mi dowód osobisty aż w Kielcach. Było z tym sporo kłopotu, ale sprawę w tutejszym Referacie Meldunkowym załatwiłem dosłownie w ciągu 15 minut. Jest to na pewno zasługą tej miłej pani, do której się zwróciłem. Jak mogłem się zorientować z tej krótkiej wizyty, urzędnicy w tutejszym Referacie Meldunkowym są bardzo uprzejmi i sprawnie załatwiają interesantów. (jpl)

Dziś na ogólnolódzkiej konferencji

Wyniki porządkowania miasta za rok 1961

Jak już zapowiadaliśmy — dziś, o godz. 13 w sali obrad Rady Narodowej (Piotrkowska 104) obradować będzie ogólnolódzka konferencja, zorganizowana przez Zespół do Spraw Porządkowania i Upiększania Miasta przy Łódzkim Komitecie Frontu Jedności Narodowej.

Na konferencji podsumowane zostaną wyniki w dziedzinie porządkowania Łodzi i czynów społecznych ludności za rok 1961. Referat na ten temat wygłosi wiceprezident czący Prezydium RN m. Łodzi mgr inż. Jerzy Lorens.

W ramach konferencji odbędzie się dekoracja osób zasłużonych w dziele porządkowania i upiększania naszego miasta. Wrezone zostaną odznaki honorowe m. Łodzi, Odznaki Uczestnika Pracy Społecznej oraz nagrody rzeczowe.

Co DZIEN wiesz?

WRÓCIŁA

Wszystkie prze-powiednie PIMM sygnalizują rychły koniec zimy. Luty, wbrew polskiej tradycji nie będzie podkuwał burów, natomiast obdarzy nas rękoma jesienną pluchą, uatrakcyjnioną opadami śniegu i porwistymi wiatrami. Nie tracąc zaufania do PIMM i Wieberka Hezymy na kolejkę omyłkę w atmosferze rzymskich horoskich puch i cieszmy się razem z organizatorami FIS, powrotem zimy.



Przypominamy rodzicom

Młodzież z całym zasobem energii „rzuciła się” na sporty zimowe. Najpopularniejsze jest saneczkowanie i jazda na łyżwach. Place, parki, ulice i wszelkie miejsca przydatne w śnieg i lód wykorzystywane są do późnych wieczorów

przez naszych miłośników. W związku z tym przypominamy rodzicom, aby uważali na dzieci i nie pozwalali im saneczkować w pobliżu jezdnym i autostrad. Niebezpieczeństwo wypadków jest duże. Wypadek grozi kalectwem lub śmiercią!

Apel do Mody Polskiej

W dawnych czasach, które nie tylko najstarsi ludzie pamiętają istniał dobry zwyczaj poszenia nauszników, które chroniły przed szkodliwymi wpływami uroków zimy. Od kilku lat moda ignoruje ową zdrową zasadę garderoby zimowej i żaden szanujący się nieczłowiek nie włoży za żadne skarby nauszników. Tuł jedno i drugie biedactwo uszy w zimne kombinezki płaszczy, pociera zsiadłe „sluchy” i szcękając zębami mówi, że mu nie marzną.

Apelujemy niniejszym do Mody Polskiej, aby jeszcze w tym sezonie ogłosiła wstąpienie w szeregi krzykiem mody FIS-owej są nauszniki, które nosić powinni mężczyźni od lat 7 do 107. My

30 złamań w ciągu doby

Od godziny siódmej 29 bm. do godziny siódmej 30 bm. zanotowano w Pogotowiu Ratunkowym 30 złamań kończyn. Niektóre wypadki zdarzały się pod wpływem zamrozenia alkoholowego, ale większość pod szkodliwych, to ludzie trzęsli. A więc lenistwo dozorców czy MPO — nie posypane piaskiem jezdnie i chodniki stają się przyczyną nieszczęść. Trzeba dodać, że notowano jeszcze wypadki zwichnięcia, których Pogotowie nie rejestruje.

Jakie są jeszcze możliwości wyjazdu do Zakopanego na FIS

W związku z wczorajszą informacją na temat możliwości turystycznych do Zakopanego w okresie FIS mieliśmy sporo zapytań Czytelników, kto w Łodzi organizuje te wycieczki.

Informujemy, że organizatorami wycieczek są wszystkie biura podróży, a więc „Orbis”, Spółdzielnia „Turysta”, „Sport-Tourist”, „Gromada” i naturalnie PTT-K. Wycieczki urządzają się przeważnie autokarowe jedno i kilkunastoosobowe. Dotychczas napłynęły już zgłoszenia na 22 wycieczki autokarowe. Weźmie w nich udział przeszło 1.500 osób. Turysta i PTT-K nie przyjmują już zamówień. „Orbis” jest w stanie zorganizować jeszcze kilka wycieczek autokarowych na otwarcie FIS i na dnię powszednie oraz dodatkowy autokar na zamknięcie FIS. „Gromada” może przyjąć jeszcze trochę zamówień wyłącznie na dni powszednie. W związku z zapowiadającym się większym ruchem na trasie Łódź — Zakopane w okresie FIS „Orbis” przewiduje, że autobus Orbis-ekspres czynny będzie wtedy dwa razy tygodniowo, prawdopodobnie w czwartki i soboty.

Sport-Tourist organizuje wycieczki pociągami specjalnymi na dzień 24 lutego. Pociąg pomieszczy 630 osób. Koszt wycieczki plus karta wstępu na imprezę sportową 195 zł od osoby. Jest jeszcze sporo wolnych miejsc.

Osoby wybierające się na FIS własnym autem muszą zaopatrzyć się w nalepkę, która będzie nakleć na przednią szybę. Nalepki w cenie 10 zł i bony na parkowanie po 35 zł za dobę od samochodu osobowego i 70 zł od autobusu sprzedaje Okręgowe Biuro Turystyki PZ Mot. ul. Piotrkowska 183. Nalepki otrzymywać będzie można również w kioskach CPN na trasach dojazdowych w pobliżu Zakopanego. Opłaty za parkowanie umożliwiały również roz-

ruch slińków i wydawanie ciepłej wody do chłodnic. (k)

„VOLPONE” dopiero 10 lutego

Z powodu choroby Józefa Zbierga odwarzającego jedną z głównych ról w komedii „Volpone” zapowiedziana na dziś premiera tej sztuki w Teatrze im. Jaracza oraz przedstawienie jutrzejsze zostają przeniesione na dni 10 i 11 lutego br.

*** Z miasta w kilku zdaniach ***

Radiowe Kolo Esperantkie „Antena” przy Łódzkiej Boz głosi Polskiego Radia nada trzecią audycję pt. „Parolas Lo dzo pri Esperanto-Novado” — Mówi Łódź o ruchu esperantkim — w dniach: 31 stycznia, w środę, o godz. 17.45 na falie 10 kalnej 202,2 m oraz powtórzy ją 2 lutego br. w piątek o godz. 11 na falie 219,6 m. W audycji weźmie udział ba-

wiaca w Łodzi na gościnnych występach artystka Maria Malicka.

Łódzkie Towarzystwo Naukowe organizuje dziś (31 bm.) o godz. 18, w sali odczytowej Łódzkiego Domu Kultury (Straukowskiego 18) odczyt prof. dr Włodzisława Muziała pt. „Choroby serca. Zapobieganie i leczenie”. Wstęp wolny.

Dziś w Klubie Dziennikarza karnawałowy podwieczorek

Dziś (31 bm.) o godz. 17.30 odbędzie się w Klubie Dziennikarza karnawałowy podwieczorek taneczny. Bilety wstępu w cenie 5 zł (tylko dla członków klubu i wprowadzonych gości) nabywać można w barze klubu już od godz. 11.

GRYPA w ŁODZI osiąga swój szczyt

Epidemiolodzy skłaniają się do twierdzenia, że grypa w Łodzi osiągnęła już swój szczyt. Wzrost zanotowano znowu przez 5,5 tys. nowych zachorowań. Zamknięto ponadto dalszych kilkanaście szkół. Niepokojącym objawem są dość częste powtórne zachorowania na grype i spora ilość powikłań.

W dalszym ciągu grypa atakuje przeważnie dzieci i młodzież. Absencja w zakładach pracy z powodu grypy, nie jest wielka. Dochodzi maksimum do 30 proc. Niektóre zakłady w trosce o zdrowie swych pracowników zakupują z funduszy bhp środki przeciw grypowe i rozdają je pracownikom.

Dzięki dużemu wysiłkowi pracowników służby zdrowia, wszyscy chorzy zgłaszający się do poradni załatwiani są tego samego dnia. Również na bieżące realizowane są w dniu zgłoszenia — wizyty domowe. Niestety nie wszystkie zakłady pracy, które zobowiązały się do dostarczania aut dla lekarzy wywiązują się z przyrzeczenia. Jak informuje dr Horbal z Wydziału Zdrowia 9 spraw

opornych zakładów przekazano do Kolegium Orzekającego. (K)

SZEKSPIR w Teatrze 7,15

W czwartek, 1 lutego br. o godz. 19.15 odbędzie się w Teatrze 7,15 premiera jednej z najweselejszych sztuk Szekspira pt. „Komedia omyłek” w reżyserii Janusza Kłosińskiego, oprawie scenograficznej Lecha Kunkli i opracowaniu muzycznym Piotra Herliwa W przedstawieniu udział biorą: Jadwiga Andrzejewska, Irena Burawska, Krystyna Fröhlich, Alina Jurewicz, Izabella Piętkowska, Ryszard Dembiński, Mariusz Gorczyński, Andrzej Herder, Zdzisław Józwiak, Zbigniew Jabłoński, Janusz Kosiński, Dobrosław Mater, Bogdan Mikulski, Stanisław Owoc, Wacław Seibor, Antoni Ratajewski, Zygmunt Urbanski.

W lokalu Klubu „Trzeźwość” odbędzie się dziś o godz. 19 wieczór literacki z udziałem Wacława Świeżakowskiego.

Międzyzakładowy Dom Kultury Włókniarzy (ul. Siedlecka 1) zawiadoma miłośników tańca towarzyskiego i form towarzyskich o zapisach na kurs I i II stopnia.

Zapisy przyjmowane są codziennie w sekretariacie do dnia 5. II. 62 r. w godzinach 16-18, tel. 451-02.

Dom Kultury Nauczyciela (ul. Piotrkowska 137-139) zawiadoma, że wraz z sekcją nauczycielską Zw. Esp. Polskich przyjmują zapisy na przyspieszony kurs I i II stopnia esperanto w godz. od 9 do 13, a w poniedziałki w godz. 17-19.

Telieton w Sile sugestii

Łódzka Hurtownia Aptek zasypiana jest zamówieniami na... witaminę C. Jedną z gazet łódzkich podała przed kilku dniami, że pracownicy „Domu Książki” nie chorują na grype dlatego, że zjadają pokasne ilości witaminy C. Instytucje naszego miasta w trosce o zdrowie swych pracowników, zamawiają masowo ten środek zapobiegawczy. Gdyby nasz przemysł farmaceutyczny chciał sprostać zamówieniom, musiałby przez najbliższe dni zawiesić produkcję wszystkich leków i wytworzyć tylko witaminę C. Ponieważ pigułki owe nie są jedynym źródłem cennej witaminy, proponujemy zrezygnować z zamówień, które mają swe źródło w sile sugestii i zjadać większe ilości kiszzonej kapusty tudzież cebuli.



Ciekaw jestem, jak Eskimosi rozwiążali u siebie problem uprzątania śniegu...

NASŁO DNIA:

USMIECHAJ SIĘ BEZ WZGLĘDU NA TEMPERATURĘ... KALORYFERÓW!

WYPŁATA funduszu zakładowego

MIEJSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO REMONTOWO-BUDOWLANE nr 4 w Łodzi, ulica Sienkiewicza 56,

podaje do wiadomości zainteresowanym, że dokonuje wypłaty nagród z funduszu zakładowego

Za rok 1960 — do dnia 28 lutego 1962 r. Po upływie tego terminu nie pobrane nagrody nie będą wypłacane. 333-T

OGŁOSZENIA DROBNE

NIERUCHOMOŚCI

PLAC z domkiem (pokój, kuchnia) z planem budowy Łódź-Buda sprzedam. Oferty „1282” Biuro Ogłoszeń Piotrkowska 96

PLAC z garażem na Julianowie zamienię na domek jednorodzinny — może być niewykończony. Tel. 375-17 1297 G

DOMEK jednorodzinny w Piotrkowie Tryb. sprzedam. Dwa pokoje z kuchnią z wygodami w pełni. Oferty „1294” Biuro Ogłoszeń Piotrkowska 96 1294 G

PLACE w Głównie: jeden przy rynku, dwa załone (Zakopane) sprzedam. Wiadomość Łódź, Nowomiejska 5, Wallki, tel. 382-28 1944 G

SPRZEDAŻ

DOMEK murowany 3-izbowy z ogrodem w Rudzie sprzedam. Sienkiewicza 37 m. 35 godz. 18-20 1269 G

DOM 15-izbowy sprzedam 5 izb z garażem, ogrodem wolne. Cena 200.000. Tel. 377-59 1244 G

WILLE, może być nie wykonana lub place — kupię. Okolice Radiostacji. Tel. 377-59 1245 G

BRAME, słupki sprzedam. Aleja Róż 22 1295 G

WÓZEK inwalidzki sprzedam, Łódź Piotrkowska 85-97 tel. 394-44 1306 G

PIANINO krzyżowe (płyta metalowa) pilnie sprzedam. Tramwajowa 13 m. 8

MASZYNE „Husqvarna Automatic” typ C 51 — sprzedam. Tel. 525-93

PIEC stalowy emalowany sprzedam. Drwonic do godz. 9 rano telefon 338-43 1275 G

PIANINO w dobrym stanie sprzedam. Wiadomość tel. 336-47 1247 G

APARAT rentgenowski — półfalowy, lampa „Picer” sprzedam. Popiołkiewicki, Ozorków Dzierżyńskiego 4 m. 2 1248 G

LEKARSKIE

Dr MARKIEWICZ specjalista chorób skórnych i wenerycznych, Piotrkowska 109-6 3 G

Dr Jadwiga ANFOROWICZ weneryczna, skórne. 15.30-18.30, Próchnicka 8 1353-1541

Dr KUDREWICZ specjalista chorób wenerycznych, skórnych 8-16, 14-16 ul. ca 22 Lipca 4 1481 G

Dr ZIOMKOWSKI Henryk, specjalista, weneryczna, skórne 16-19, Piotrkowska 14 1071 G

SPÓŁDZIELNIA Lekarzy Specjalistów w Łodzi, ul. Piotrkowska 5, wprowadza nowe usługi, a mianowicie: 1) zapobieganie i leczenie chorób wieku starszego, 2) leczenie schorzeń ortopedii i płaskostopia, 3) leczenie przystępu i zapalenia błony śluzowej, 4) leczenie ortodontyczne, 5) zmian rebowo-zgrzyzowych u dzieci

Samochody-motocykle

SAMOCOD „Smyk” w stanie idealnym — pilnie sprzedam. Tomaszów ul. Kollataja 22, tel. 27-15, Szymański 1281 G

SAMOCOD bagażowy — stan dobry sprzedam tanio. Łódź-Widzew, Parowozowa 1 1246 G

LOKALE

POKÓJ w centrum, i piętro, zamienię na większe mieszkanie. Tel. 412-53 1296 G

INSTYTUCJI

wynajmę biurowy, „dom wczasowy”, Zegleatów Zdroj, willa „Belladonna” 1507

TRZY pokoje z kuchnią zamienię na 2 razy po pokoju z kuchnią. Oferty „1285” Biuro Ogłoszeń Piotrkowska 96 1285 G

DUŻY i mały pokój, używalność kuchni, w Poznaniu — centrum zamienię na pokój lub 2 z kuchnią w Łodzi lub okolicy. Oferty „1255” Biuro Ogłoszeń Piotrkowska 96 1255 G

POKÓJ z kuchnią 60 m (Piotrkowska) zamienię na mniejszy pokój z kuchnią. Oferty „1254” Biuro Ogłoszeń Piotrkowska 96 1254 G

POKÓJ w Łodzi zamienię na pokój w Zgierzu. Wiadomość Łódź, Leszczyńska 22 m. 15 (Kolej Obwodowa)

NAUCZYCIELKA poszukuje pokoju sublokatorskiego. Oferty „1259” Biuro Ogłoszeń Piotrkowska 96 1259 G

NAUKA

NOWOCZESNY krój nabrań damskich, dzięciowych oparujesz szybko, pod zwaną opłatno, wany wynalazkiem mistrzów Mechlinskiej. Nawrot 32 20500 G

KSIĘGOWOŚĆ — kursy dla początkujących — TKWP. Zapisy odzienne Piotrkowska 115. szkoła. godz. 8-15, oraz soboty 8-18, środy 8-17 383 K

ZAPISY NA kursy maszyn

napisania, biurowość, sekretariacie — przyjmują Stowarzyszenie Stenografów i Maszynistów, Łódź, Pl. Zwycięstwa 2, telefon 278-16. Po ukończeniu świadectwa oraz dyplomu kwalifikacyjne 78 K

KURSY kroju i szycia prowadzi Zakład Doskonalenia Rzemiosła. Zapisy przyjmują ośrodki: A. Struga 4, Piotrkowska 24, Zgierska 71 (Dom Kultury-Batuty), Piotrkowska 222 (Komitet Łódzki ZMS), Aleja Politechniki 17 — Międzyzbranzowy Klub Kultury 251 T

PRACA

POMOC domowa potrzebna. Piotrkowska 93 m. 13 prawa oficyna 1550 G

DZIEWIARZY z podwojnymi maszynami „Girotext” zatrudnię (produkcja koców na eksport). Place dobrze. — Oferty „1301” Biuro Ogłoszeń Piotrkowska 96 1301 G

POMOC dochodząca do 8-letniej dziewczynki potrzebna. Zbioreza 1-b m. 16 (Widzew przy Niskiej) 1403 G

FRYZJER damsko-męski potrzebny. Praca samodzielną. Oferty „1291” Biuro Ogłoszeń Piotrkowska nr 96 1291 G

KALETNIKA lub kaletniczek

przyjmie. Obr. Sta Ingrida 42, front 1304 G

RÓŻNE

ZAKŁAD malarski Łódź, Składowa 31 przyjmuje zamówienia na roboty malarskie po cenach przystępnych 1277 G

PANI dr Irene Bernerowej za troskliwą, bezinteresowną opieką — serdecznie podziękowanie składam Ania Adamowicz z rodziną 1307

POGOTOWIE telewizyjne czynne codziennie. J. Bryk Jaracza 7, telefon 387-74 1431 G

Dziś telefon jutro ogłoszenie

INŻYNIERÓW i techników mechaników i praktyka na stanowiska konstruktorów narzędzi skrawających i konstruktorów przyrządów warsztatowych — zatrudnią natychmiast Łódzkie Zakłady Kinotechniczne, Łódź, ulica Nowotki 41. Zgłoszenia przyjmuje dział kadr, w godz. 8-15, tel. 309-56. 345-T

TRZECH elektryków wykwalifikowanych, tokarza metalowego, maszynistkę wykwalifikowaną, śrubowników, robotników niewykwalifikowanych — zatrudnią ZPW im. N. Barlickiego w Łodzi. Zgłoszenia osobiste przyjmują dział kadr, Łódź, ulica Zeromskiego 108 w godzinach 8-16. 408-K

Po krótkiej chorobie, opatrzony św. sakramentami, zmarł w wieku lat 71 S. + P.

Jan Henryk Pujdak

rzemieślnik, b. oficer WP, odznaczony Krzyżem Niepodległości i innymi odznaczeniami. Msza żałobna za duszę s. p. Zmarłego odbędzie się w dniu 1 lutego 1962 r. w kościele Matki Boskiej Zwycięskiej o godz. 9. Pogrzeb odbędzie się tegoż dnia z kapłanem na Starym Cmentarzu katolickim o godz. 14, o czym powiadomiamy znajomych i przyjaciół

RODZINA

Dyrekcji oraz wszystkim współpracownikom Łódzkiego Przedsiębiorstwa Transportowo-Budowlanego w Łodzi za okazaną pomoc w czasie choroby i ostatnią posługę S. + P.

Józefowi Struzik

gorące podziękowania składają ZONA I DZIECI 1471-G

W dniu 28 stycznia 1962 roku zmarła w wieku lat 58 opatrzona św. Sakramentami S. + P.

Helena Załubka

z domu Chociszewska Pogrzeb odbędzie się w dniu 31 stycznia o godz. 15 z kapłanem cmentarnej na Kurczakach o czym zawiadamiamy pogrzebi w głębokim smutku

MATKA, CORKA, ZIĘC, WNUKI, SIOSTRY, BRACIA I RODZINA 1492-G

Wyrazy szczerego współczucia kol. EDWARDOWI MANKOWI z powodu śmierci S. + P.

OJCA

składają RADA NADZORCZA, ZARZĄD, KOLEZANKI i KOLEDZY ZE SPÓŁDZIELNI „INWALIDA WOJENNY” w ŁODZI 407-K

W dniu 29 stycznia 1962 roku zasnął W Panu przeżywszy lat 79 S. + P.

Maria Sulikowska

z Przyłuskiej dr chemii Msza święta za spójność Jej duszy zostanie odprawiona dnia 1 lutego br. w kościele parafialnym św. Krzyża o godzinie 10 rano, po czym nastąpi wyprowadzenie zwłok na cmentarz rzymski. O smutnym tym obrzędzie zawiadamiamy MĄŻ z RODZINĄ 1557-G

Dnia 26 stycznia 1962 roku po długich i ciężkich cierpieniach zmarła nasza nieodżałowana koleżanka

LUCJA DRĘGE-SCHIELOWA

kompozytorka członek zwyczajny Związku Kompozytorów Polskich, o czym z głębokim żalem zawiadamiamy ZWIĄZEK KOMPOZYTORÓW POLSKICH KOŁO TERENOWE w ŁODZI

WAŻNE TELEFONY

Ogłoszenia wymiarowe telefoniczne 311-30
Pogot. Ratunkowe 09
Pogot. Milicyjne 07
Nocna pomoc lekarska m. Łódź 444-44
Straż Pożarna 08
Kom. Miejska MO 292-22
Kom. Ruchu Drogowego 516-62
Przyw. Pogot. Dziec. 338-32
Przyw. Pogot. Lek. 355-55
359-15
MOI Centrala Podmiejska 01

TEATRY

TEATR NOWY (Wielkopolskiego 15) g. 14.30 „Hamlet”, g. 19.30 „Trzy siostry”
MALA SALA g. 20 „Grzech Dymala”
TEATR 7.15 (Traugutta 1) g. 19.15 „Kobieta w trudnej sytuacji”
TEATR JARACZA (Jaracza 27) dziś i jutro nie czynny
TEATR POWSZECHNY (Obr. Stalingradu nr 21) g. 15.30 „Grube ryby”, g. 19.30 „Kwiaty Łódzkie”
TEATR ROZMAITOŚCI (Moniuszki 4a) g. 19.30 „Lemony gwiazdy” (gościnnie występy M. Malickiej)
OPERETA (Piotrkowska 243) g. 19.15 „Kwiat Hawa”
PINOKIO (Kopernika 16) g. 17.30 „Jak król Niteczka został królem”
ARLEKIN (Włocławskiego 3) g. 17.30 „Kasia i Basia”
OPERA — nieczynna
TEATR ZIEMI ŁÓDZKIEJ (Kopernika nr 8) nieczynny

MUZEJA

MUZEUM RUCHÓW REWOLUCYJNYCH (Gdańska 13) g. 41-47
MUZEUM ARCHEOLOGICZNE I ETNOGRAFICZNE (Plac Wolności 14) nieczynne
MUZEUM SZTUKI (Wielkopolskiego 36) Wystawa „Wojciech Gerson” g. 9-15
MUZEUM HISTORII WŁÓKIENICTWA (Piotrkowska 282) g. 11-18
* * *
ZOO — czynne g. 9-16
* * *
PALMIARNIA — czynna g. 10-18
* * *
KLUB KAWIARNIA ZMS (Staromiejska) g. 14-22 tofotodij i brydz, g. 19-19.30 koncert studentów PWSM.

Wystawy

W GMACHU MUZEUM HISTORII WŁÓKIENICTWA — przy ul. Wielkopolskiego 36 — wystawa tkanin i drukowanych i malarskich Anny Fiszcerowej. Wystawa czynna jest codziennie, prócz poniedziałków w godz. 11-18.
OBWA (Piotrkowska 102) Wystawa: Malarstwo i grafika.
SALON FOTOGRAFII LDF (Andrzeja Struga 2) Wystawa fotografiki Edwarda Hartwiga.

CO? gdzie? KIEDY?

KINA

KINA PREMIEROWE
BALTYK (Narutowicza 20) „Moby Dick” prod. USA doz. od lat 16 g. 10, 12.30, 15, 17.30, 20
POLONIA (Piotrkowska 67) „Zolnierz i bohater” prod. NRF doz. od lat 16 g. 10, 12.30, 15, 17.30, 20 „Dokładnie nocny” prod. pol. doz. od lat 16 g. 15, 17.30, 20
WISLA (Tuwima nr 1) „Wyrok” pr. pol. doz. od lat 16, dod. „Płoty obwód” (pol.) g. 10, 12, 14, 16, 18, 20
WOLNOŚĆ (Przybyszewskiego 16) „Czyste szesnasto” prod. USA, doz. od lat 16 g. 10, 12.30, 15, 17.30, 20 „Śmierć czyha na starce” (panorama) prod. ang. doz. od lat 16 g. 17.30, 20
KINA I KATEGORII
KINO LDK (ul. Traugutta 18) „Skok o świcie” prod. ZSRR doz. od lat 16 g. 15, 17.30, 20
MUZA (Pabianicka 173) „Kwiecień” prod. pol. doz. od lat 16 dod. „Płoty obwód” (pol.) g. 16, 18, 20
PRZEDWIOSNIE (Zeromskiego 74) „Tu radio Gilwice” prod. NRF — doz. od lat 14 g. 16, 18, 20
SZYLOWY (Kilińskiego 123) „Czyste niebo” prod. radz. doz. od lat 16 g. 15.45, 18, 20.15
WŁOKNIARZ (Próchnicka 16) „Pożegnanie z bronią” pr. USA, doz. od lat 18 (panorama), g. 10, 12, 14, 16, 18, 20
ZACHETA (Zgierska 26) „Kryptonim Cicero” — prod. USA doz. od lat 12 g. 10, 12.30, 15, 17.30, 20

KINA II KATEGORII

ADRIA — kino filmów polskich (Piotrkowska 150) „Zerowate szczęście” — doz. od lat 16 g. 15.45, 18, 20.15
DKM (Nawrot 27) „Spotkanie w podziemi” prod. radz. doz. od lat 12 g. 16, 18, 20
DWORCOWE (Dw. Kalski) „Ala ma kota”, „Czy wiecie, że... 8-61”, „Przygoda z duchem”, „Cmentarz Remu” g. 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21
GUYNIA-STUDYJNE (Tuwima 2) „Podrywacz” pr. fr. doz. od lat 18, dod. „Barwy” (węg.) g. 10, 12, 14, 16, 18, 20
HALKA (Krawiecka 3-5) „Czas przeszły” prod. pol. doz. od lat 16 g. 16, 18, 20
WŁODA GWARDIA (Zielona 2) „Czerwony atrament” prod. węg. doz. od lat 16 g. 10, 12, 14, 16, 18, 20
OBWA (Przedzialska 68) „Dziwczyna w mundurkach” prod. NRF, doz. od lat 14, g. 17, 19
OKA (Tuwima 34) „Noc splegów” prod. franc. doz. od lat 16 g. 16, 18
POPULARNE (Ogrodowa 18) „Tajemniczy rewol-

SPITAL im. H. Wolf

dz. Batuty i część Widzowa (Stoki).
Szpital im. M. Curie-Skłodowskiej — dz. Górna i część Widzowa (12 Przechodnia Rejonowa).
Szpital im. M. Madurowicz — dz. Polesie i część Widzowa (11 Przechodnia Rejonowa).
Chirurgia: Szpital im. dr. Jonschera, ul. Milionowa 14.
Laryngologia: Szp. im. N. Barlickiego, ul. Kopcińskiego 22.
Okulistyka: Szpital im. N. Barlickiego, ul. Kopcińskiego 22.
Chirurgia i laryngologia dziecięca: Szpital im. Kołomyjskiej, Sporna 36-50.

ADRESY I GODZINY PRZYZJEC

Przyjeździe pomocy lekarskiej i pielęgnarskiej: Wieczorna i święteczna pomoc pielęgnarska — działy pomocy w ambulatorium i w domu chorego w godzinach 18-21, w dni powszednie w godz. 7-24. W dni świąteczne w godz. 7-24.
Dz. Śródmieście — w niedzielę i święta od godzin 7-24, w dni powszednie od 8-24, ul. Piotrkowska 102, telefon 271-30.
Dz. Batuty — w niedzielę i święta od 7-2 w nocy, w dni powszednie od 18 do 2 — ul. Snyceńska 1-3, tel. 538-79.
Dz. Widzew — w niedzielę i święta w godz. 7-24, w dni powszednie od 18-24, ul. Szpitalna 4, tel. 353-23.
Dz. Górna — w niedzielę i święta od godz. 7-2 w nocy, w dni powszednie od 18-2, ul. Piotrkowska 269, tel. 406-55.
Dz. Polesie — w niedzielę i święta od godz. 7-24, w dni powszednie od 18-24, Al. 1 Maja 24, tel. 382-28.
Wieczorna i święteczna pomoc lekarska w dni powszednie udzielają pomocy w ambulatorium i w domu chorego w godzinach 18-21, w dni świąteczne w godz. 10-17.

KINA III KATEGORII

ŁĄCZNOŚĆ (Józefów 43) „Płip i Flap na bezudnej wyspie” prod. fr. — doz. od lat 16 g. 18
STUDIO (Lumumbi 7-9) „Niedobre spotkanie” — prod. franc. doz. od lat 16 g. 17.15, 19.30
CZAJKA (ul. Pionowa 18, Kochanowska) „Lejdzice znikli” pr. USA doz. od lat 12 g. 16, 18, 20
ENERGETYK (Al. Politechniki 17, róg Felsztynskiego) 13-letnie MEWA (Rzgowska nr 94) „Ginaca peria” prod. USA doz. od lat 9 g. 16, „Pulapka” pr. fr. doz. od lat 18 g. 13, 20
POLESIE (Fornalskiej 37) „Podwójna gra” prod. radz. doz. od lat 12, g. 16, 18, 20
Uwaga! Repertuar sporządzono na podstawie komunikatu Miejskiego Zarządu Kin.

PRZEDSPRZEDAŻ

biletów na 2 dni naprzód do kin: „Baltyk”, „Polonia”, „Wista”, „Włokniarz”, „Wolność” odbywa się w specjalnej kasie kina „Baltyk” (ul. Narutowicza 20) w dni powszednie w godzinach 12-17.

APTEKI

Limanowskiego 1, Piotrkowska 25, Piotrkowska 307, Gdańska 90, Narutowicza 42, Armii Czerwonej 3, Srebrzyńska 67, La giewnicka 120.
Dziury szpitali
POŁOŻNICZWO
Szpital im. H. Jordana dz. Śródmieście.

